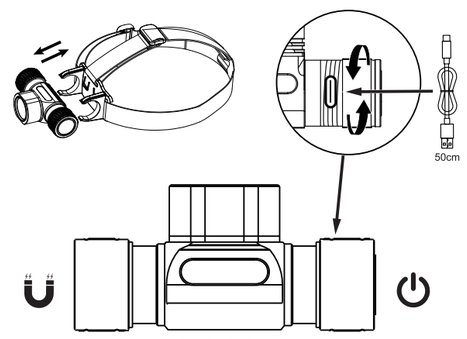
TRADE FORCE®

Any job, anywhere.

- EN Headlight
- NL Koplamp
- FR Phare
- IT Faro
- ES Faro
- DE Scheinwerfer
- PT Farol
- NO Frontlys
- FI Ajovalot
- SV Strålkastare

Instructions for use



Click	800lm 100m 5H	280lm 70m 9H	50lm 25m 21H
Double Click	Strobe		
Long Press	2000lm 200m 40s		

EN
- The battery is not fully charged before delivery. The user shall fully charge this product before using it for the first time.
- Please connect this product to the charging device for charging only via the supporting USB cable.
- Please use the AC adapter with output 5V1A or 5V2A for charging. Charging time: 3-4 hrs.
- The indicator light is red, indicating the charging started; and, the indicator light is blue, indicating the charging completed.
- To extend the service life, please make sure that the battery under infrequent use is fully charged every six months.
- Do not directly stare at the light source; otherwise it may cause eye damage.
- It is prohibited to use the worklight near a heat source or in a corrosive or acidic environment.
- Keep away from children! Children should be supervised in order to ensure that they do not play with the device!
- The device has a two years WARRANTY against faulty workmanship or materials. The guarantee does not apply to damage to the device arising through a failure to comply with the operating instructions.
- This product has LED build-in, the light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced.
- This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.
- Batteries and rechargeable batteries contained in electrical appliances must be disposed of separately whenever possible. Always dispose of used batteries & rechargeable batteries [only when discharged] in accordance with the local regulations and requirements. Improper disposal may result in toxic ingredients being released into the environment, which may have adverse health effects on humans, animals and plants. In this way you will fulfil your legal obligations and contribute to environmental protection.

NL
- De batterij is niet volledig opgeladen voor levering. De gebruiker moet dit product volledig opladen voordat hij het voor de eerste keer gebruikt.
- Sluit dit product aan op het oplaadapparaat alleen opladen via de ondersteunende USB-kabel.
- Gebruik de AC-adapter met een uitgang 5V1A of 5V2A voor het opladen. Oplaadtijd: 3-4 uur.
- De LED van de indicator wordt rood tijdens het tijdens het opladen. Als het opladen is voltooid, gaat de blauw LED branden.
- Om de levensduur te verlengen, dient u ervoor te zorgen dat de batterij bij weinig gebruik om de zes maanden volledig wordt opgeladen.
- Staar niet rechtstreeks in de lichtbron, anders kan dit oogletsel veroorzaken.
- Het is verboden de werklamp te gebruiken in de buurt van een warmtebron of in een corrosieve of zure omgeving.
- Buiten bereik van kinderen houden! Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen!
- Het apparaat heeft twee jaar GARANTIE tegen fabricage- en materiaalfouten. De garantie is niet van toepassing op schade aan het apparaat die is ontstaan door het niet naleven van de gebruiksaanwijzing.
- Dit product heeft LED ingebouwd, de lichtbron van dit armatuur is niet vervangbaar; wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur bereikt, moet het hele armatuur worden vervangen.
- Deze markering geeft aan dat dit product niet met ander huishoudelijk afval mag worden weggegooid. Om mogelijke schade aan het milieu of de volksgezondheid door ongecontroleerde afvalverwijdering te voorkomen, dient u het op verantwoorde wijze te recycelen om het duurzame hergebruik van materiële grondstoffen te bevorderen. Om uw gebruikte apparaat te retourneren, kunt u gebruik maken van de retour- en inzamelsystemen of contact opnemen met de groothandel waar het product is gekocht. Zij kunnen dit product innemen voor milieuveilige recycling.
- Batterijen en oplaadbare batterijen in elektrische apparaten moeten indien mogelijk apart worden weggegooid. Gooi gebruikte batterijen en oplaadbare batterijen altijd [alleen als ze ontladen zijn] weg volgens de plaatselijke voorschriften en vereisten. Onjuiste verwijdering kan ertoe leiden dat giftige bestanddelen in het milieu terechtkomen, wat schadelijke gevolgen kan hebben voor de gezondheid van mensen, dieren en planten. Op deze manier voldoet u aan uw wettelijke verplichtingen en draagt u bij aan de bescherming van het milieu.

FR
- La batterie n'est pas complètement chargée avant

Manufacturer:Sonepar Global Sourcing SA
Chemin Louis-Hubert 3
1213 Petit-Lancy, Switzerland

Importers: www.buytradeforce.com/Support/Where
Contact: Sonepar France Distribution SAS
18-20 Quai Du Point Du Jour,
92100 Boulogne-Billancourt, France

3.7V 4000mAh IPX4 CE

0009870005

Any job, anywhere.

dell'ambiente.

ES
- La batería no está completamente cargada antes de la entrega. El usuario debería cargar completamente este producto antes de utilizarlo por primera vez.
- Por favor, conecte este producto al dispositivo de carga solo a través del cable USB.
- Por favor, utilice el adaptador de CA con salida 5V1A o 5V2A para la carga. Tiempo de carga: 3-4 horas.
- El LED del indicador cambia a rojo durante la carga. Una vez finalizada la carga, se encenderá el LED azul.
- Para prolongar la vida útil, asegúrese de que la batería que no se utiliza con poca frecuencia se cargue por completo cada seis meses.
- No mire directamente a la fuente de luz, de lo contrario podría dañar los ojos.
- Está prohibido utilizar el foco de trabajo cerca de una fuente de calor o en un entorno corrosivo o ácido.
- Mantenga alejado de los niños. Los niños deben ser vigilados para evitar que jueguen con el aparato.
- El aparato tiene una GARANTÍA de dos años contra defectos de fabricación o materiales. La garantía no se aplica a los daños que se produzcan en el aparato por incumplimiento de las instrucciones de uso.
- Esta producto está incorporado, la fuente de luz de esta luminaria no es sustituible; cuando la luz de luz llegue al final de su vida útil, debe desechar todo la luminaria.
- Este marcado indica que este producto no debe deshacerse con otros desechos domésticos. Para evitar posibles perjuicios para el medio ambiente o la salud humana por la eliminación descontrolada de desechos, recíclelos de manera responsable para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recolección o comuníquese con el minorista donde compró el producto. Puedan tiene recoger este producto en su establecimiento para su reciclaje seguro para el medio ambiente.
- Las pilas y baterías recargables contenidas en aparatos eléctricos deben descartarse por separado siempre que sea posible. Elimine siempre las pilas y baterías recargables usadas [solo cuando estén descargadas] de acuerdo con las normativas y los requisitos locales. La eliminación inadecuada puede dar lugar a la liberación de ingredientes tóxicos en el medio ambiente, que pueden tener efectos adversos para la salud de las personas, los animales y las plantas. De este modo, cumplirá con sus obligaciones legales y contribuirá a la protección del medio ambiente.

PT
- A bateria não está totalmente carregada antes da entrega. O usuário deve carregar totalmente o produto antes de usá-lo pela primeira vez.
- Ligar este produto ao dispositivo de carregamento para carregar apenas através de cabo USB compatível.
- Utilize o adaptador CA com saída 5V1A ou 5V2A para carregar. Tempo de carregamento: 3-4 horas.
- LED Indicador de carregamento vermelho durante o carregamento. Se o carregamento estiver concluído, o LED azul acende-se.
- Para prolongar a vida útil, certifique-se de que a bateria que está pouco usada cos pouca frequência seja totalmente carregada a cada seis meses.
- Não olhe diretamente para a luz de trabalho; caso contrário, poderá causar danos dos olhos.
- É proibido usar a luz de trabalho perto de uma fonte de calor ou em um ambiente corrosivo ou ácido.
- Mantenha longe da criança! A GARANTI um ano por supervisionadas para garantir que não brinquem com o dispositivo.
- O dispositivo tem uma GARANTIA de dois anos contra defeitos de fabricação ou materiais. A garantia não aplica-se a danos causados por incumprimento das instruções de operação.
- Este produto tem LEDs embutidos; a fonte de luz deste luminária não é substituível; quando a fonte de luz chegar ao seu fim de vida útil, toda a luminária deverá ser substituída.
- Esta marcação deste produto não deve ser decretada com outros detritos. Para evitar possíveis danos ao ambiente ou a saúde humana pelo descarte descontrolado, recicle responsavelmente para promover o reaproveitamento sustentável dos recursos materiais. Para devolver seu aparelho usado, utilize os sistemas de retorno e coleta ou entre em contato com o varejista onde comprou o produto. Eles podem levar este produto e um recipiente para reciclagem seguro para o meio ambiente.
- Baterias e baterias recarregáveis contidas em aparelhos elétricos devem ser descartadas separadamente sempre que possível. Sempre descarte baterias usadas e baterias recarregáveis [somente quando estiverem descarregadas] de acordo com os regulamentos e requisitos locais. O descarte inadequado pode resultar na liberação de ingredientes tóxicos no meio ambiente, o que pode causar efeitos adversos à saúde de pessoas, animais e plantas. Assim você cumprirá seus obrigações legais e contribuirá

la livraison. L'utilisateur doit charger complètement ce produit avant de l'utiliser pour la première fois.
- Veuillez connecter ce produit à l'appareil de chargement pour le charger uniquement via le câble USB correspondant.
- Veuillez utiliser l'adaptateur secteur avec une sortie de 5V1A ou 5V2A pour le charge. Temps de charge : 3-4 heures.
- La LED du indicateur passe au rouge pendant la charge, lorsque la charge est terminée, le voyant bleu s'allume.
- Pour prolonger la durée de vie de la lampe, veillez à charger complètement la batterie tous les six mois en cas d'utilisation peu fréquente.
- Ne fixez pas directement la source lumineuse, sous peine de provoquer des lésions oculaires.
- Il est interdit d'utiliser la lampe de travail à proximité d'une source de chaleur ou dans un environnement corrosif ou acide.
- Tenir à l'écart des enfants ! Les enfants doivent être surveillés afin qu'ils ne s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil !
- Tenez l'unité hors de portée des jeunes enfants.
- Le appareil bénéficie d'une GARANTIE de deux ans contre les défauts de fabrication ou de matériaux. La garantie ne s'applique pas aux dommages causés à l'appareil par le non-respect des instructions d'utilisation.
- Ce produit est équipé de LED, la source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable ; lorsque la source lumineuse atteint sa fin de vie, l'ensemble du luminaire doit être remplacé.
- Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être jeté avec d'autres déchets ménagers. Afin de prévenir tout dommage éventuel à l'environnement ou à la santé humaine dû à l'élimination incontrôlée des déchets, l'incinérer de manière responsable afin de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour retourner votre appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contacter le détaillant où le produit a été acheté. Celui-ci peut prendre ce produit pour un recyclage sécurisé de l'environnement.
- Les piles et les batteries rechargeables contenues dans les appareils électriques doivent être mises en tout séparément dans la mesure du possible. Mettez toujours en rebut les piles et les batteries rechargeables usagées (uniquement lorsqu'elles sont déchargées) conformément aux réglementations et aux exigences locales. Une élimination incorrecte peut entraîner le rejet de substances toxiques dans l'environnement, ce qui peut avoir des effets néfastes sur la santé des êtres humains, des animaux et des plantes. Vous remplirez ainsi vos obligations légales et contribuerez à la tutela

et l'environnement.

IT
- La batteria non è completamente carica prima della consegna. L'utente deve caricare completamente il prodotto prima di utilizzarlo per la prima volta.
- Collegare il prodotto al dispositivo di ricarica solo tramite il cavo USB di supporto.
- Per la ricarica, utilizzare l'adattatore CA con uscita 5V1A o 5V2A. Tempo di ricarica: 3-4 ore.
- Il LED dell'indicatore diventa rosso durante la carica. Se la carica è completata, il LED blu si accende.
- Per prolungare la vita della batteria, assicurarsi che la batteria inutilizzata di rado venga caricata completamente ogni sei mesi.
- Non fissare direttamente la sorgente luminosa, altrimenti potrebbe causare danni agli occhi.
- È vietato utilizzare la lampada da lavoro vicino a una fonte di calore o in un ambiente corrosivo o acido.
- Tenere fontano dai bambini! I bambini devono essere sorvegliati per evitare che giochino con il dispositivo.
- Il dispositivo ha una GARANZIA di due anni contro i difetti di fabbricazione o di materiale. La garanzia non si applica a danni derivanti dalla mancata osservanza delle istruzioni per l'uso.
- Questo prodotto è dotato di LED. La sorgente luminosa di questo apparecchio non è sostituibile; quando il sorgente luminosa raggiunge la fine del suo ciclo di vita, l'intero apparecchio deve essere sostituito.
- Questo marcito indica che questo prodotto non deve essere gettato con altri rifiuti domestici in base alla normativa europea. Per prevenire possibili danni all'ambiente o alla salute umana derivanti dallo smaltimento incontrollato di rifiuti, riciclalo in modo responsabile per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per restituire il dispositivo usato, utilizzare i sistemi di restituzione e raccolta o contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto. Ha può utilizzare il prodotto per un riciclaggio sicuro per l'ambiente.
- Le batterie ricaricabili contenute negli apparecchi elettrici devono essere smaltite separatamente ogni qualvolta sia possibile. Smaltire sempre le batterie ricaricabili esaurite (solo quando sono scariche) in conformità alle normative e ai requisiti locali. Lo smaltimento improprio può provocare il rilascio nell'ambiente di sostanze tossiche che possono avere effetti negativi sulla salute di persone, animali e piante. Pertanto, sarai in grado di adempiere agli obblighi legali e contribuirai alla tutela

tragen zum Umweltschutz bei.

PT
- Bateria de lítio está totalmente carregada antes da entrega. O usuário deve carregar totalmente o produto antes de usá-lo pela primeira vez.
- Ligar este produto ao dispositivo de carregamento para carregar apenas através de cabo USB compatível.
- Utilize o adaptador CA com saída 5V1A ou 5V2A para carregar. Tempo de carregamento: 3-4 horas.
- LED-Bempen da indicatoren sklter lil rod under charging. Når ladningen er fuldført, tænes de blå LED-lampen.
- For at forlænge levetiden bør produktet under infrequent brug altid oplades fuldt hver tredje måned.
- Stirre ikke direkte på lyskilden, da dette kan forårsage øjenskade.
- Det er forbudt at bruge arbejdslampen i nærheden af varmekilde eller i et ætsende eller surt miljø.
- Hold det fjernt fra børn! Børn må holdes under opsyn for at sikre at de ikke leker med apparatet!
- Apparatet har to års GARANTI mod fabriksfejl og materialefejl. Garantien gælder ikke for skader på apparatet som følge af manglende overholdelse af brugsanvisningen.
- Produktet er udstyret med LED, hvilket betyder at lyskilden ikke er udskiftelig; hele armaturet skal udskiftes, når lyskilden når sit slutningstidspunkt.
- Dette produkt bør indbygget LED, hvilket betyder at lyskilden ikke er udskiftelig; hele armaturet skal udskiftes, når lyskilden når sit slutningstidspunkt.
- Denne mærkning indikerer at dette produkt ikke skal kastes sammen med andet husholdningsaaffald.
- Esse produto não deve ser descartado com outros resíduos domésticos, a fim de evitar danos ao ambiente ou à saúde humana devido à eliminação incontrolada de resíduos, recicle-o de forma responsável para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para devolver o seu dispositivo usado, utilize os sistemas de devolução e recolha ou contacte o retalhista onde comprou o produto. Ele pode levar este produto para reciclagem ambientalmente seguro.
- Baterias recarregáveis contidas em aparelhos elétricos devem ser descartadas separadamente sempre que possível. Descarte sempre baterias recarregáveis usadas (somente quando estiverem descarregadas) de acordo com os regulamentos e requisitos locais. O descarte inadequado pode resultar na liberação de ingredientes tóxicos no meio ambiente, o que pode causar efeitos adversos à saúde das pessoas, animais e plantas. Assim você cumprirá seus obrigações legais e contribuirá para a tutela do meio ambiente.

NO
- Batteriet er ikke fulladet for levering. Brukeren skal lade produktet helt opp før det tas i bruk for første gang.
- Koble dette produktet til ladeenheten for ladING kun via den tilhørende USB-kabelen.
- Bruk vekselstrømadapteren med utgangseffekt 5V1A eller 5V2A til ladING. Ladetid: 3-4 timer.
- Lampen er ikke beregnet for bruk i et korrosivt eller surt miljø.
- Hold produktet borte fra barn! Barn bør holdes under oppsyn og instruere om hvordan produktet skal brukes.
- Produktet er utstyrt med LED, som betyr at lyskilden ikke kan erstattes; hele armaturet skal erstattes når lyskilden når sitt slutningstidspunkt.
- Denne markeringen indikerer at dette produktet ikke skal kastes sammen med andre husholdningsavfall.
- Esta marcação deste produto não deve ser descartada com outros resíduos domésticos, a fim de evitar possíveis danos ao ambiente ou à saúde humana devido à eliminação incontrolada de resíduos, recicle-o de forma responsável para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para devolver o seu dispositivo usado, utilize os sistemas de devolução e recolha ou contacte o varejista onde comprou o produto. Ele pode levar este produto para reciclagem ambientalmente seguro.
- Baterias recarregáveis contidas em aparelhos elétricos devem ser descartadas separadamente sempre que possível. Descarte sempre baterias recarregáveis usadas (somente quando estiverem descarregadas) de acordo com os regulamentos e requisitos locais. O descarte inadequado pode resultar na liberação de ingredientes tóxicos no meio ambiente, o que pode causar efeitos adversos à saúde das pessoas, animais e plantas. Assim você cumprirá seus obrigações legais e contribuirá

RO
- Bateria de litiu este complet încărcată înainte de livrare. Utilizatorul trebuie să încarce complet produsul înainte de prima utilizare.
- Conectați acest produs la dispozitivul de încărcare numai prin cablul USB de sprijin.
- Folosiți adaptorul de curent alternativ cu ieșire 5V1A sau 5V2A pentru încărcare. Timp de încărcare: 3-4 ore.
- Lampa de lucru nu este destinată pentru utilizare în medii corozive sau acide.
- Țineți departe de copii! Copiii trebuie supravegheați pentru a se asigura că nu folosesc aparatul!
- Produsul este garantat pe o perioadă de doi ani de la data achiziției, pentru defecte de fabricație și de material. Garanția nu se aplică în cazul în care nu este respectat manualul de utilizare.
- Acest produs este echipat cu LED-uri, iar sursa de lumină nu poate fi înlocuită; atunci când sursa de lumină ajunge la sfârșitul duratei de viață, lampa trebuie înlocuită în ansamblu.
- Acest marcaj indică faptul că produsul nu trebuie aruncat la deșeuri menajere. Pentru a preveni orice prejudiciu adus mediului sau sănătății umane, returnați produsul la centrele de colectare sau la vânzătorul de la care ați achiziționat produsul. Acesta poate lua produsul pentru reciclare în siguranță din punct de vedere ecologic.
- Bateriile și acumulatorii care sunt conținuți în aparatele electrice trebuie eliminate separat ori de câte ori este posibil. Aruncați bateriile și acumulatorii reîncărcabili uzați (numai atunci când sunt descărcați) în conformitate cu reglementările și cerințele locale. Eliminarea necorespunzătoare poate determina eliberarea ingredientelor toxice în mediul înconjurator, care pot avea efecte adverse asupra sănătății oamenilor, animalelor și plantelor. Prin urmare, vei îndeplini obligațiile legale și vei contribui la protecția mediului.

SV
- Batteri är inte tillräckligt fyrade för leverans. Användaren skall ladda produkten helt innan den används för första gången.
- Använd endast den medföljande USB-kabeln för laddning vid laddning av produkten.
- Laddningsadapter med utgångsström 5V1A eller 5V2A för laddning. Laddningstid: 3-4 timmar.
- LED-lampan för indikatorn blir rött under laddning. Om laddningen är klar tänds den blå LED-lampan.
- För att förlänga livslängden, se till att batteriet som ännats sällan laddas fullt var sjätte månad.
- Stirra inte direkt på ljuskällan, eftersom det kan orsaka ögonskador.